

Виходить у Львові щодня (крім неділя і свят.) о 5-й годині по полудні.

Редакція і Адміністрація: у Львові Чарнецького ч. 8.

Письма приймають тільки франкомані.

Рукописи звертають тільки на окреме жаданче і за вложенням оплати поштової.

Рекламаційні неопечатані вільні від оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в бюрі днівників Люд. Пльова і в п. к. Старостах на провінції:

на цілий рік зр.	2.40
на пів року „	1.20
на чверть року „	— 60
місячно . . . „	— 20

Поодинокое число 1 кр.

З поштовою пере-  
сылкою:

на цілий рік зр.	5.40
на пів року „	2.70
на чверть року „	1.35
місячно . . . „	— 45

Поодинокое число 3 кр.

## СОЙМ.

Бесіда Є. Екск. п. Намісника кн. Сангушка.  
(Конець).

По справах шкільних звернув п. Намісник на справу еміграції і говорив:

Минувшого року займала ся вис. Палата живо справою еміграції. Еміграція наших селян до Бразилії збільшала ся сего року аж до місяця мая — від того часу почала зменшати ся, так, що нині, бодай хвилево так як би єї й не було. Найважнішою причиною, що еміграція притихла, єсть без сумніву то, що правительство бразилійське заказало привозити галицьких емігрантів. Великий вплив мали також оповідання емігрантів, котрі вернувши розчаровані не могли наоповідати ся своїм нужди в подорожжі і в чужих краях, та ставали ся відстрашаючими приміром для других.

Можна також припускати, що неспокоїні і невдоволені елементи, котрі становили головний контингент емігрантів, вже в значній частині вичерпали ся. Що правда, виїжджає щомісяця по кілька родин до північної Америки, до (Канади або Тексасу), але доси відбуває ся то спорадично.

Не хочу однак сказати, мовби то наклін до еміграції устат, мовби устала потреба еміграції. Протинно, думаю, що справа та хоч хвилево зішла з порядку денного, повинна і дальше бути предметом печаливої уваги вис. Палати.

Правительство, як то я зазначив в письмі до Виділу крайового з 5 листопада 1896, старало ся виповнити бажання, висказані в торічних

ухвалах сеймових, а помноживши число урядників консульрних, знаючих мови краєві, причинило ся так до позискання для них опіки і до оголошення автентичних інформацій і їх судьби на чужині.

Опісля говорив п. Намісник ще о галицькій фондї проінаційній і зазначив, що результат виборів того права випав перший раз сего року менше користно, як в роках попередних. Наконєць представив п. Намісник Палаті радника двору гр. Лося яко комісара правительственного.

Промова Є. Екск. Маршалка крайового.

Опісля промовив ще раз Маршалок крайовий: В маю сего року потерпіла Найдостойніша Родина Найлон. Пана (посли встають), а разом з нею і всі народи Австрії тяжку і болестну страту через смерть Архієп. Кароля Людвіка.

В краю нашім вість о Бго смерті відбила ся подвійно болестним відгомном. Болестно насамперед, бо ми всі поділяємо цілим серцем не лиш радість але й кожний смуток, яким сподобить ся Провидінню діткнути особу Найлон. Пана і Бго Найдост. Родину. Але край наш сполучала крім того особливша звязь привязаня з бл. п. Архієпископом вже почавши від хвилі, коли він яко молодий чоловік через довгий час перебував межю нами. Від того часу не поминав Архієпископ ніякої нагоди, щоб не показати, що заховав наш край в найславнішій памяті і окружав его завжди своєю високою ласкою і опікою. Хто-ж з нас не памятає, яке заінтересоване оказував Архієпископ для нашої вистави крайової, котру оглядав два рази, як щиро слідив за розвитком краю, як умів і хотів оцінити результати нашої ро-

боти і наших змагань, кілько в поєздім олові оказував серця краєві, котрий тому і Бго задержав завжди у вдячній памяті. Одним із слабих доказів вдячності, а якою заховуємо завжди Бго ім'я, нехай буде тих кілька слів і спосіб, в який вис. Палата їх вже прийняла.

Смерть не пощадила минувшого року і нашого круга, а всі курії потерпіли страти. З членів Сойму не стало нам достойного князя церкви, перемиского єпископа Пелеша. Стан здоров'я не дозволяв ему в послідних часах брати участь в наших нарадах, але не забудемо ніколи слів, висказаних ним в сій Палаті в першій сесії, в котрій засідав тут яко член. Перша то і послідна его бесіда в сій Палаті, а кінчила ся словами, котрі й позістануть памятною о ній згадкою: Згодою ростуть малі річки, незгодою і найбільші розпадають ся. Тим словам позістав він вірний ціле життя. Брав его то прикра страта для католицької церкви, для народу руського а тим самим і для цілого краю.

Заслуги бл. п. З. Дембовського звістні нам всім від довгого ряду літ. Благородністю характеру і особистою світлістю притягав всіх ід собі, отже в щирім сенсі сполучимо ся з інституціями, на котрих чолі стояв він в послідних часах оправдуючи вповні довіру, котре его по кілько разів покликувало на видне становище.

В особі бл. п. Погорецкого стратив Тернопіль свого господаря, а цілий край горозжанина, котрий служив ему з пожитком на многих полях. Так служили також бл. п. Бронислав Городиский і Дуклян Слонецький. Спорижені то були натури в житті і службі публичній; ішли оба утертим шляхом традицій своїх батьків, що приносило їм честь.

По сій промові уділив Маршалок урльо-

## Іспанські мережева.

(З російського — І. Салова).

(Дальше).

Февроня була справді женщиною неоціненою. У кого-б не служила, всі навіть найбільше примховать господині було все вдоволені з неї, коли-б не муж, по ремеслі садівник, а по вдачі чоловік більше схильний до задуми і спаня і котрого з тої причини ніхто не держав, то з Февронєю ніхто не розставав ся. Она була, як то кажуть, кована на всі ноги, і кожда робота ішла у неї як у машини. Але що найважніше — она визначувала ся невтомимістю і незвичайно добродушним, веселим характером. Довго сердити ся і відказувати она не могла, зараз все забувала і переходила в звичайний, веселий настрій. Февроня була все і всім вдоволена, старала ся всім догодити і кожду задану їй роботу виповняла так ревно і так охотно, що глядячи на неї серце радовало ся.

Як раз такою була она і в тім часі, коли разом з мужем стала на службу у молодой пари, що приїхала до своєї поєдності на сільський сільський воздух. Февроня і у молодих — не привикших ще ні до господарства, ні до сільських порядків, і глядівших на весь іривь рожеві скла — остала вірною собі. Бувало прочі робітники, а особливо фірман Назар Мудров,

спали трохи не до самого сніданя, нічого не робили і лише їли та їли, а Февроня протинно: бувало ледя стане на сьвіт займатись, а вже она затопивши в печі, бігла дойти корови. „Красулько“, кричала не доходячи ще до пригону, а корови зачувши єї голос скоро піднімали ся на ноги, насторожували уши і витали єї та по приятельськи мичали. Вийде на ганок економка, що лише встала з постели і протираючи заснані очи, спитас: „А де Февроня?“ А вже Февроня, що встала заки подоїти корови так немов і впросто перед нею.

— Що ти робиш?

— Хліб саджаю.

— Ну, саджай, саджай — промовить економка і немов зробила яку роботу відходить.

А трохи пізнійше з ріки доносились вже удари праника. То Февроня прада яке небудь біле.

— Февроню — кричать зібрані рано робітники — давай снідати, а живо.

— Маєте час, не подождете — доносить ся з ріки голос Февроні.

І не всіють робітники добре розмістити ся довкола стола, як вже Февроня, угинаючи ся під тяжким коромеслом з мокрим білем, ступаючи скоро босими ногами, бігла стежкою, що сама протоптала, від ріки до мурованої хатчини. А поспідають робітники, треба було розвісити біле. Розтягне бувало Февроня постороння від одного дерева до другого і приспіваючи стане розвішувати. Підійде економка, спитас,

чи не була Февроня на селі, чи нема якої новини а она не покидаючи своєї роботи оповідала їй немов газетний репортер всі новини дня.

— А що накормила курят? — спитас економка наслуховавшись новин.

— Ще ні.

— Не забудь, гляди.

— Не бійте ся, не забуду. Я вже їм намочила повне коритце сухарів. Тепер вже певне розмокли.

І розвісивши біле, немов який военний табор, она бігла до мурованої хати, брала коритце з розмоклыми сухарями і влючучи: цп, цп, цп, цп, цп, цп, цп, цп, ішла до курника, до котрого з усіх сторін збігли ся курята і кури. — А-уш! — кричала она на кури і відганяючи їх одною рукою, кидала другою корми куряткам. Відтак треба було бігти до кухні поглядіти, чи не збіг борщ, чи дійшла каша — сюди туди, глядиш а на дворі обід і опять приїшли робітники і опять кричать: їсти давай. — А, що-би вас пірвало! — воркоче Февроня, а у самої з під ножа так і летять байдя чорного житнього хліба. — На-те їште! — А сама чим скорше в піч за борщем і за кашкою. Люди, бувало, наїдять ся, напють ся і помолитись Богу, розійдуть ся по корчах опати, а Февроня і попоїсть ніколи. У мужа то штани розірвались, то сорочка — треба скористати з вільного часу і хоч як небудь залатати діри. І ось Февроня закусивши що, небудь прахацем і



пів вільком послам. Єпископи Преєсв. Куїловський і Чехович оправдали свою неприсутність, а Палата приступила відтак до відчитання поставлених інтерпеляцій:

Пос. Водзіцький інтерпелював прав. комісаря, о усунене заряджєнь в справі зарази на худобу і питає, чи правда, що Намістництво дозволило двом особам до закупни в лиманівськїм повіті тисяча штук худоби, через що ті особи мали би привилей і могли би після волї установляти ціну худоби. — Пос. Тшецецький запитував, чи правительство готове видати розпоряджєнє, щоби контрольні збори резерви і красвої оборони не відбували ся в свята; щоби трафію і льотерий не отвирано в святаочні дни і щоби уряди замикано в свята від 10 год. рано. — Пос. Чеч інтерпелював в справі зміни закона з 1880 р. о недугах звїрят домашних, і питає, коли властители убиваних з причини зарази звїрят будуть діставати відшкодованє з фондів державних.

Пос. Бернадзіковський поставив пильне внесене, в справі вислани адреси до Корони і вибраня в тій цілі комісії зложеної в 7 членів з порученєм, щоби займили ся уложєнєм тої адреси і предложила єї соймови. Бернадзіковський мотивував се внесене тим, що давнїйшими роками висилано завсїгда адресу. — Пос. Абрагамович спротивив ся як пильности внесеня так і самому внесеню. Сойм вислав адресу але тогди, коли розходило ся о право народне, о язык в школах і урядах. Нинї такої адреси не потреба. — Пос. Щєпаповський спротивив ся так само пильности внесеня. — Пос. Окуневський промавляв за пильностию зазначаючи, що наїд рускїй горне ся до Корони, але суть впливи, котрі не допускають его до неї. Пос. Мерунович протївив ся висиланю адреси і сказав, що пос. Окуневський зрадив цілу тайну внесеня пос. Бернадзіковського. Розходить ся туг очевидно о спосіб агітаційний при надходячих виборах. Остаточнo пильність внесеня відкинєно значною більшостію. За ним голосувало лиш 11 послів.

Опісля ухвалила Палата вибрати слїдуючі комісії: бюджетову з 21 членів; громадску з 15, адміністраційну з 15, правничу з 15, шкільну з 17, дорогову з 15, промислову з 11, господарства краєвого з 19, залїзничу з 15, санітарну з 9, гірничу з 9, банкову з 13, петиційну з 23, податкову з 11 членів.

Відтак передано 64 справоздань Видїлу краєвого дотичним комісіям і відчитано ще інтерпеляцію пос. Крамарчика в справі заведеня розсаїдів що-до шкідливости іскової і ратичної зарази у безрог. — Наконєць відчитано

помивши начине та поспрятавши в хатї, біжить в челядїу і сївши на ганку бере ся зашивати діри. Але й то не все їй удавалось, бо й від того відривали єї. То бувало економка покличе чого небудь, то покоївка вибіжить і кривє: — Єй, мадам, ходїть но до покоїв.

— А то чого?

— Велили вимити вікна — мухи зачорнили.

— А у тебе-ж нема рук, чи що?

— Ми на чорну роботу не наймались — відповість бувало покоївка, закомпилївши губи і повернувши хвостом утїкне до хати.

Нїчого робити. Треба було кидати сорочки і бігти до покоїв. І ось Февроня знов підтикає ся, бере мятку, стирку, лізе на вікно і мие шиби. Приїде молода панї і стане їй перешкаджати та навчає французкої мови.

— А ти єї виучи співати марселезу — замїтив раз молодий офіцїр, входячи в комнату. — То буде лїпше. Ми-ж тепер і так приятельюємо з Французами.

І обоє нарає стали реготати, а дивлячись на них заливалась веселим смїхом і Февроня. І ось помивши вікна і увільнивши ся від французского языка і марселези Февроня знов хапала за голку, але дармо. То треба було масло робити, то самовар вичистити, глядиш аж і вечер на дворї. А вечером треба було їти до коров, подоїти, розлити до горшків видїй і занести горшки до пивниці. Лише бувало упорав ся з тою роботою, аж тут ідуть робїтники і знов кричать, щоби їм скорше давала вечеряти. Лише по вечерї, коли наїдженї робїтники розїдуть ся, кожде за своїм ділом, Февроня ішла опочивати. Але і тої спочинок не все їй удавав ся.

письмо гр. Станіслава Дїдушицького, в котрїм він повідомляє Палату, що складає мандат посла з курїї більшої посїлости округа коломиїського.

На тїм закінчено перше заїданє.

## Перегляд політичний.

Галицький сойм ухвалив вчера провізорію бюджетову і відрочив ся. За провізорією бюджетовою голуєсував також пос. Барвінський і зазначив при сїй нагодї, що при дебатї бюджетовї предложить жаданя руского народу. — Пос. Окуневський поставив внесене в справі заведеня безпосередних виборів. — Вибір послів Винничука з громад сїльських в Станіславівщинї і послів Малаховского та Солеского зі Львова признано важними.

З Берлина доноєть, що польским войкам на прускїм Шлеску зажаєно строго розмавляти між собою по польски і складати рапорти по польски. За провину против того зажаєно богато войків не одержало урльопу на свята.

В Німеччинї заносить ся знову на нове зброєнє, іменнo в артилерїї мають бути заведенї новї, скорострїльнї пушки.

До Daily News доноєть з Константинополя, що російський амбасадор Нелидов вручив султанови ноту, в котрїй між иншим оказано, щоби Порта залишила все, що могло би покриєдити турецьких вірителїв, бо в противнїм случаету муєла би бути установлена межинародна контроля над турецькими фїнансами. Коли Нелидов в розмовї натякує, що стан річий в Туреччинї загрожує навіть калїфатови, мав султан сказати, що може буде послїдним калїфом, але другим кедивом не буде.

## Новини.

Львів дня 31-го грудня 1896.

— **Є. Вел. Цїсар** затвердив вибори: бар. Ів. Копонки, властителя більшої посїлости, маршалком і Петра Третера, властителя більшої посїлости, віцемаршалком ради повітової в Домбровї; гр. Ром. Потоцького маршалком і Болєс. Жардепкого, посла до сойму краєвого, віцемаршалком ради повітової в Ланцутї; гр. Ферд. Гомпеша, властителя більшої посїлости і дра Кл. Костайма,

властителя більшої посїлости, віцемаршалком ради повітової в Ниську; дра Густ. Ромера, властителя більшої посїлости і Євг. Зелінського, властителя більшої посїлости, віцемаршалком ради повітової в Новїм Санчи; Стеф. Сенковского, властителя більшої посїлости і дра Ів. Тарновского, віцемаршалком ради повітової в Мельци.

— **Іменованя.** П. Міністер скарбу іменовує концепїста міністерїального Здєсл. Бартошевского старшим комісарем скарбовим при львівській дирекції скарбу. — Міністерство торговлї іменовує практикантів концептових Кар. Келера, Фр. Пательского і дра Жигм. Якша, а крім того асистента почтового дра Фр. Пільха концепїстами при дирекції почт і телеграфів у Львовї.

— **З кругів нотарїальних.** П. Міністер судівництва перевїс нотаря Куриловича з Рави рускої до Золочева, Блюменфельда з Устрик долинних до Долини і Яроша з Немирова до Рави рускої.

— **В товариствї сьв. Петра** для заповоги убогих руских церквей вибрано дня 9-го с. м. видїл з слїдуючих членів: голова о. Алексей Торонський; — члени: оо.: Ал. Бачицький, пралат митр. Кап., Григ. Гірняк парох в Винниках, Лев Джулиньский парох в Лапшинї, Мих. Мриц віцєреktor семинарї у Львовї, Теоф. Павликів крил. і парох у Львовї, Мирон Подолінський крил. перемської Кап., Богдан Шюрко крил. митроп. Кан., Дан. Таначкевич парох Закомаря, Євг. Шухевич парох Красова; — заступники: оо.: Мих. Яцковський префект семинарї у Львовї, Ісидор Зельський парох в Миятинї, Теодосий Лежогубский сотрудник у Львовї, Стеф. Юрик префект семинарї і катихит у Львовї, Омелян Ваньо сотр. архикатедральний у Львовї. — В перших днях марта 1897 р. буде скликаний видїл на перше засїданє вотре після статута має відбувати ся що чверть року.

— **Читальня „Просьвіти“** в містї Кутах розїслала до інтелїгентных людий цілого косівского повіта письмо з зазивом, щоби вступали в члени того товариства.

— **Країєсна полїция** увязнила передвчєра Кириченка, котрий, як ми доноєли, намірив отруїти свого знакомого Томчука, послугача при шпиталї сьв. Лазаря. Кириченко випирає ся рішучо, немов би частував Томчука горівкою і каже, що нічого єму не винен. Стан здоровля Томчука трохи поліпшив ся.

— **Товариство обезпечєнь перед крадежани з вломом** повстало у Відни. Гадку заснованя такого товариства піддав акціонарям послїдний процес короля злодїїв Папакости.

Служби у молодого подружя, що приїхало на село лише на свїжий воздух, на короткий час, було не богато; тому Февроня була рївночасно і прачкою і кухаркою і дївкою до коров і до птиць, а до того муєла робити все, що їй приказували. Плати брала на місяць три рублї, муж пять, разом вісім. Тої плати було їм дуже досить і Февроня уважала себе за дуже щасливу, діставши ся на то місце. Сї найбільше то успокоювало, що молода пара була так недосвідчена і так в себе залюблена, що ледве чи могла замїтити крайню несправдливость єї чоловіка. О себе она не боялась. Она була певна себе, але за мужа не могла ручити, бо вже кілька разів треба було з его вини поклати місце. Але тепер она була і перед тим обезпечена. Молоді займали ся лише цвітєвими грядками, котрих було не богато, а що діяло ся в огородї, тим не турбувались. І справдї Петрови, так називали мужа Февронї, було не житє, а рай. Полеє, бувало, кльоємби, виполеє з них непотрїбну траву, заметє стежочка і одержавши за то все від панї чарочку горівки, їде куди захоче. Бачить, бувало, то все Февроня, похитає головою, а відтак в чотири очи стане дорїкати мужевї:

— Ах, ти безвєстидний — говорить. — І як тобі не совїстно? Ну, за що дали тобі горівки, за що?

— Значить, єсть за що — глумив ся Петро — коли дали. Не бїй ся, тобі не дадуть, бо нема за що.

— Менї? — скрикне Февроня і зараз бувало потягне мужа на огород. — Ходи, ходи! — говорила. — Я тобі зараз покажу, за що тебе поять горівкою.

І притягнувши его на огород, она показувала єму на зарослї травою грядки, на непомиту калуєту, на непорядок в теплярнї, на малини і вєприпи, неповривязуванї до колїкїв і рївночасно, червожа від гнїву, кричала:

— Ось за що, ось, ось! Тут тобі за то дають горівки, а в инших місцях гонять. Перед двома роками прогнав Кривцїв, тамтого року Барановський, а сего року, гляди і ось-ось наженуть звїдси. Мене — говорила она — ще ніхто не наглядєв, ніхто злого слова не сказав, коби не я, то ти ходив би і голїй і босїй. Ось яка я, дарма що баба, а ти чоловік, та гірш великої баби. Ось яка я, ось...

— Хвали мя роте — замїчав Петро.

— Не хвалю ся, а правду кажу.

І горда на себе саму, она згїрднo гляділа на мужа і вертала до своїй роботї.

— Ось мадам, так і мадам — говорив чоловік похитаючи головою. Однакo докори жінки не дуже добродїєно впливали на Петра. Правда, спершу він брав ся за лопату, штовхав щось нею по грядках, але по короткїм часї ішов до фїрмана Назара, закурював люльку і присївши з ним де небудь в тїни, а головою в такїм місци, де не могла би їй бачити стоєка Февроня, запускав ся з ним в спокїйну розмову, а відтак засипляв.

І так Февроня була певна о своє місце, а навіть і о мужа у молодї пари. Тє довіре опирало ся по перше на тїм пересвїдченю, що без такої прачки як она їм ніяким сьвітєм не можна обїйти ся, бо она робить майже за десятеро, а що-до мужа, то після всякої імовірности ні молодому панови, ні молодїй пани навіть до голови не приїде заглянути коли небудь



— **Перекуплені судії присяжні.** В Сиракузі, на Сицилії, як доносить Berliner Tagblatt, увільнив суд присяжний всіх обжалованих, що по часті признали ся до різних злочинів, а по часті не потрапили опрокинути поставлених їм доказів. Тому, що збудило ся підозріне перекупства, прокуратор велів вночі увязнити всіх судіїв присяжних, а крім того ще 16 осіб, вмішаних в ту саму справу. Між увязненими находять ся урядники, адвокати і властители дібр.

— **Злодій в шафі.** Одн богатий рентієр в Парижі, виїжджаючи з дому, лишив ключ від свого помешканя у сторожа. Ото-ж до сторожа приходять два ніби то столярські челядники з великою шафою. Кажуть, що ту шафу замовив рентієр, та що она має бути уставлена в его помешканю. Сторож не противить ся і в его притомности шафу внесено до покою. Другого дня ті самі челядники приходять з меншою шафою і говорять, що они помилили ся, бо се та менша шафа була призначена для рентієра. Сторож і тепер не противить ся, а челядники, уставивши в покою малу шафу, взяли велику і відійшли. В кілька днів по тім прийздить рентієр, і що-ж? бачить, що з его помешканя пропали десь всі цінні напери, ерібло і дорогочінні річи. Показало ся, що в великій шафі був укритий злодій, що 24 годин господарив собі спокійно в хаті рентієра, доки его не винесли з неї товариші. Страта рентієра вносить близько 100.000 франків, а злодій мов під воду пішов.

— **Найбільший гльоб.** Вистава цариска в 1900 році буде мати між иншими незвичайно цікаву приману, а іменно великанський гльоб, якого ще нігде не бачено. Буде то гльоб о промірі 50 метрів. Він буде уміщений в великанськім будинку з десятима одноповерховими амфітеатрами, з котрих буде огляданий. Обертати ся буде дуже поволи. На гльобі будуть представлені гори малими горбками, води будуть синяві і т. д. Вже тепер будять загальну цікавість то поучаюче виводище.

— **Любов княжни з циганом.** Цікавою пригодою займають ся тепер всі царські часописи. Перед 5 літами замешкала в Парижі пара молодих циганів з Семигорода. Він називав ся Янош Ріго і був спосібним музикою, а она була дочкою також циганського музика, давного учителя Ріга, котрий під назвищем Сімпаціус був звістний в Льовдоні і в Парижі і навіть грав в Сен-Клаю на дворі Наполеона III. Ріго, спершу прийнятий до циганської капелі Тот Ферки, пайшов небагом покровителя в особі кн. Яблоновского. Той подав ему можливість аложити власну музику. Яко єї капельмайстер Ріго був знаний добре в богатих діль-

до огорода. Цвіти довкола дому в порядку, пані вдоволена ними, дає чоловікови горівки, а коли до сего часу нема ні огірків, ні редьковки, ні салати, то здаєть ся, що того всего пани не люблять. А між тим туча збирала ся над єї головою і розсипала ся над нею як раз того дня, коли ми застали Февроню над млинівкою з старушкою, як прада біле.

Наганьбивши чоловіка за его спане в корчах, під котрими застала его вертаючи з млинівки і подавши робітникам свідане, Февроня стала розвішувати лише що випране біле. Пани ще не вернули, робітники розійшлись відпочивати і тому Февроня була сама. Она була в найвеселішій настрою і навіть щось присьпіувала собі, розвішуючи біле, коли нараз єї пісня немов обірвалася і пильно придивляючись одній з сорочок, она нагле поблідла як полотно. Просто не вірючи своїм очам і кинувши на траву сорочку, котру тепер оглядала, она дрозачами від страху руками, стала знимати другі сорочки, котрі вже розвісила. Она знимала їх скоро, немов би кудись спішила, кожду з них обережно розглядала, підносила до очей, дивилася до світла, старала ся щось розривити руками і нараз заридавши упала немично на траву. Але плач не тривав довго. Она скоро зривала ся на ноги і вхопивши під лобку одну сорочку, побігла з нею стежкою через ліс в село. Недалеко від двора она знов учула хрип муржа, що доносив ся до неї з корчів, але см разом їй було не до того. Біда і наполохана з якимсь помраченим зором бігла не звертаючи уваги ні на кого і ні на що.

(Конець буде).

ницях Парижа. Минушого року пізнала его княжна Йосифова де Караман-Шімей, синава буншого бельгійского міністра заграничних справ. Беть се Американка міс Кліра Вард, замужна лише від 6 літ, мільонерка і слава з краси. Подруже було спершу щастиве; князь в женою мешкали в Брюксели, але по якімсь часі меренесли ся до Парижа. Тут відносини змінили ся і любов між молододу парю охолола. Князь мав заведувати свою жінку; пересиджував більшу часть дня по клубах і товариствах і княгиня стала шукати розривок і звертала на себе увагу своєю чудачностию. То була як раз хвиля великого розголосу Яноша Ріго. Княгиня любила его музику, пізнала ся з ним і почала чим раз більше глядати его товариства. Переоиджувала поза північ в льокалях, де циган давав свої концерти, а відтак забирала его до свого повозу і від'їздила з ним до дому. Так тривало довгий час, аж в лютім с. р. нагле зникла покинувши мужа і полишавши дочку під опікою свояків в Брюксели. В товаристві Ріга з'явила ся княгиня у Відні, Пешті, а вкінці в Італії. Жінка Ріга, заздрістна циганка, виправляла ему в Парижі різні історії, аж доки не відіслав єї до Угорщини, обіцяючи прислати їй багато грошей та повернути до неї, скоро лише, як казав, „натягне княгиню“, т. е. витуманить від неї більше грошей. Успокоена жінка поїхала на Угорщину, але вскорі пересвідчила ся, що муж не княгиню, а єї обдурив, бо більше до неї не вергав і не прислав грошей. Вільшого розголосу набрала справа аж тепер в наслідок процесу, з яким виступив против княгині єї муж. Процес веде ся в Брюксели; минушої середі відбула ся там розправа судова, на котрій відчитано надіслане заявлене княгині, що готова цілий свій маєток, 10 мільонів, відступити мужеві, щоби лише одержати розвід. Тепер перебуває княгиня з Яношом в Угорщині. Різдвяні свята перевела в Штульвайсенбурзі у родичів Яноша, простих, бідних циганів, котрим подарувала 100 моргів ґрунту з цілыми фільварком. Відтак виїхала до Будапешту і замешкала з Рігом в двох малих комятках готелю „Рома“. Она не приймає у себе нікого, але циган оповідає радо свою історію, в котрій не бачить нічого надзвичайного.

— **Померла Анна з Лотоцких Кисілевска,** вдова по бл. п. Петрі, пароху в Борщеві, дня 24 грудня, в 82-ім році життя, в Олеші, в домі свого зятя місцевого пароха.

### Запросини до передплати.

Маю честь повідомити Високопреподобно і Всечестнійше Духовенство, що невдовзі зачне ся друковати в нашій друкарні в Жовкві в рускім перекладі цілне дільце кардинала Россіньолього п. з. „Правди вічні“ і буде виходити зошитами місячно (всіх 16). Перший зошит появить ся з початком січня 1897. Знамените се дільце єтане дуже добрим підручником так для міспонарів, як для загалу Духовенства. Хто проте з Вир. і Всеч. Отців або і вірних кожного стану хотів би се дільце набути, най ласкаво поперед зголосить ся до Заряду друкарні ОО. Васильянів в Жовкві з тим заявленем, чи бажає одержати ціле дільце разом, чи поодинокими зошитами. Передплата цілого діла вносить 64 кр., поодинокого зошита 5 кр.

З належним поважанем

Др. Клімент Сарницький ч. сьв. В. В.

### Господарство, промисл і торговля.

— **Ц. к. Дирекція залізниць державних** оповіщує: Рух граничний поміж Росією, а Форальбергом і прибережними стаціями озера боденського Бригенция, Ліндав, Романсгорн і Роршах. З двем 1 січня 1897 увійде в жите для посилок товарових у више згаданім руху тарифа часть II., котрою зносить ся тарифу для руху граничного поміж Росією, Форальбергом і Ліндав з дня 15 мая 1894 враз в додатком I.

### ТЕЛЕГРАФИ.

Відень 31 грудня. Віденська газета урядова оголошує: Міністер справедливости пере-

ніс нотарів: Курмловича в Рави рускої до Золочева, Блюменфельда з Устрик долішних до Долин; Яроша в Немирові до Рави рускої.

Відень 31 грудня. Збори акціонерів залізниць Львів-Белзець ухвалили одноголосно залучену межки правительством, а радою управляючою угоду в справі викупна сеї залізниць державою.

Відень 31 грудня. В долішно-австрійскім соймі поставлено внесенє в справі виданя краєвого закона, після котрого лиш німецька мова має бути викладовою в школах народних і виділових. — Пос. Вергані поставив внесенє, щоби стенографічне бюро соймове складало ся лиш з самих християн, а не приймано до него жидів.

Прага 31 грудня. Староческий пос. Срб не приймив вибору на бурмістра, бо межки Старо-а Молодочехами станула нова угода, після котрої Молодочеха Подліпного поставлено спільним кандидатом, а обома віцебурмістрами мають стати Старочехи. Підчас вчерашного вибору першого віцебурмістра вибрано майже одноголосно Срба. Вибір бурмістра має відбутися в суботу.

Софія 31 грудня. В процесі Стамболова суд увільнив Боні Георгієва, а засудив Туфекчиева і Азова за помаганє в злочині на трилітню звичайну вязницю, а до сеї кари почи-слив їм і час, який пересиділи у слідчій вязниці.

— **Книгарня наукового тов. Ім. Шевченка** у Львові, улица Академічна ч. 8. продає слідуючі книжки: Вас. Чайченко. Під хмарним небом, поезія часть I, 1 ар., Книга казок, поезія часть II, 60 кр., Твори прозаїчні ч. I. 80 кр., ч. II. 80 кр., ч. III. 80 кр. — Записки Товариства імени Шевченка ч. I, II, III, IV. по 1 ар. — Тарас Шевченко. „Кобзар“ 2 томи 4:50 ар., з перекладом 5 ар. — Павло Граб. Збірник поезій ч. I. 20 кр., З чужого поля. Переклади 20 кр. — Іван Сурик. Твори, з московского 10 кр. — Олекс. Колесса. Шевченко і Миккевич 1 ар. — Герінг-Герасимович. Що то є господарність 30 кр. — Шевченко з бандурою над Дніпром 25 ар. — Осип Маковей: Поезії ч. I. 20 кр. — Михайло Старичий. В темній драмі 20 кр. — Юлій Верне. Подорож доквівер землі 50 кр. — Молитвенник народний (фоне-тичний) 15 кр. — Марко Кропивницький. Титарівна, драма 20 кр. — Василь Шурат. Замітки до Черниці Шевченка 10 кр., Чернера республіка на Афові 10 кр., Пісня про Роланда 50 кр. — Школиченко, Між народ, повість, 20 кр. — Митро Оделькович. Писання українські 10 кр. — Василь Кулик, Писання 10 кр.

### Надіслане.

### Яко добру і певну льокацію

поручаємо:

- 4½ прц. листи гіпотечні,
- 4 прц. листи гіпотечні коронові,
- 5 прц. листи гіпот. преміовані,
- 4 прц. листи тов. кредит. земск.
- 4½ прц. листи банку краєвого,
- 5 прц. облігації банку краєвого,
- 4 прц. позичку краву,
- 4 прц. облігації пропінациїні,
- і всілякі ренти державні.

Папери ті продаємо і купуємо по найдокладнійшій днівній курсі.

### Контора виміни

ц. к. упр. галиц. акц. Банку гіпотечного

Контора виміни і відділ депозитовий перенесений до льокалю партерного в будинку банковім. 98

За редакцію відповідає: Адам Креховецький.



Бюро дневників і оголошень  
**Л. П Л Ь О Н А**

у Львові

улиця Кароля Людвика ч. 9.

приймає

абонамент на всі дневники  
по цінах оригінальних.

Бюро оголошень і дневників

приймає

**О Г О Л О Ш Е Н Я**

до всіх дневників  
по цінах оригінальних.

До

Народної Часописи, Газети Львівської, і Przeglądu  
може лише се бюро анонси приймати.

Бюро дневників і оголошень

**Л. П Л Ь О Н А**

у Львові

улиця Кароля Людвика число 9.

приймає

абонамент на всі дневники

по цінах оригінальних.

**С. Кельсен у Відни**

поручає:

Кльосети з перешливом води і без того. — Рури кльосетові. — Каналові насади з патентовим замкненем. — Збірники на воду. — Комплетні урядженя купелеві. — Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури лянні і ковані. — Помпи, фонтани і всякі арматури.

**Заступники для Галичини і Буковини**

**ГЕРМАН ГАМЕЛЬ у Львові Пасаж Гавсмана ч. 8.**

На жадане висилає ся катальоги.

Бюро дневників і оголошень **Л. Пльона** у Львові

улиця Кароля Людвика число 9, приймає

абонамент на всі дневники по цінах оригінальних.